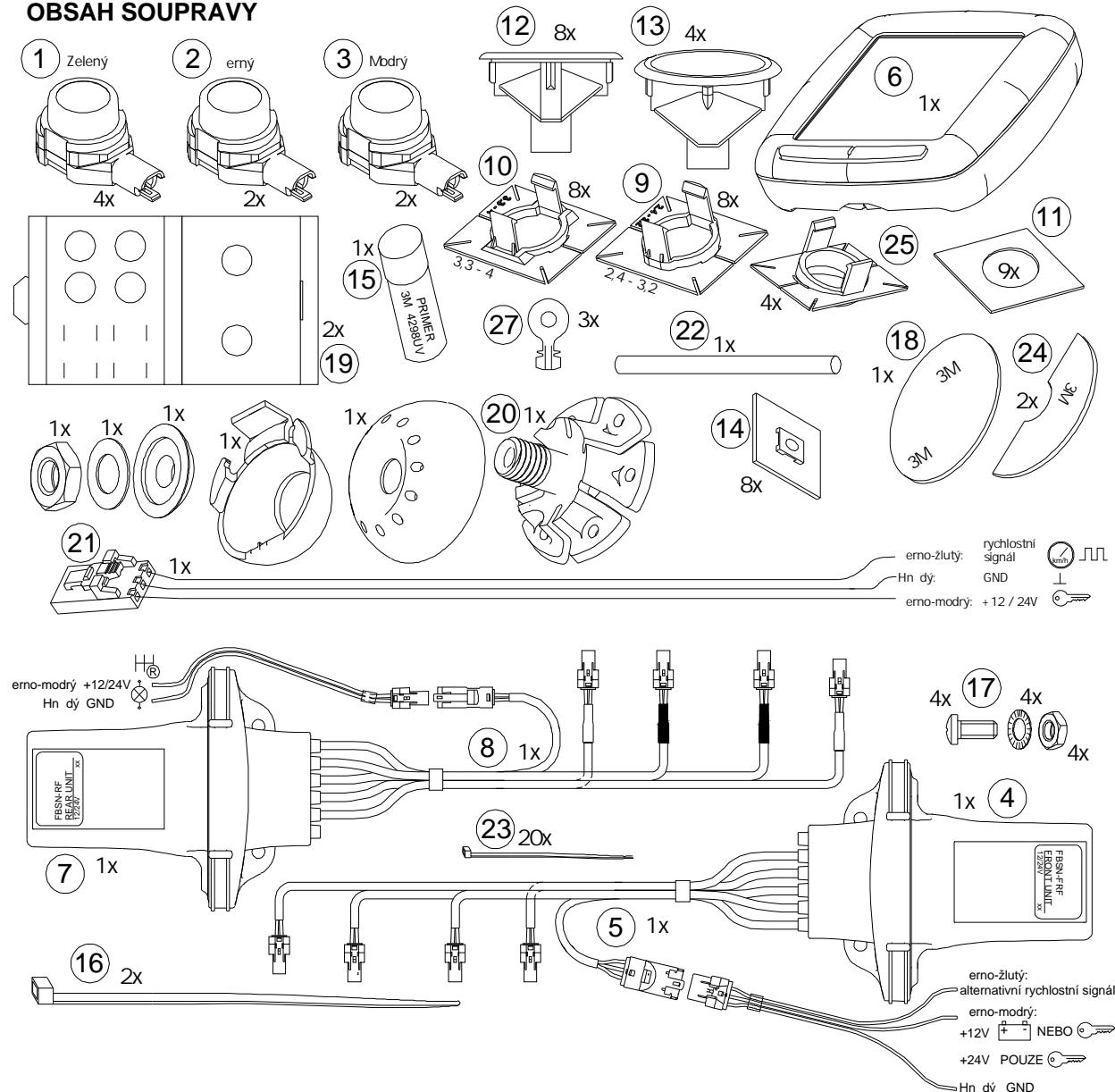
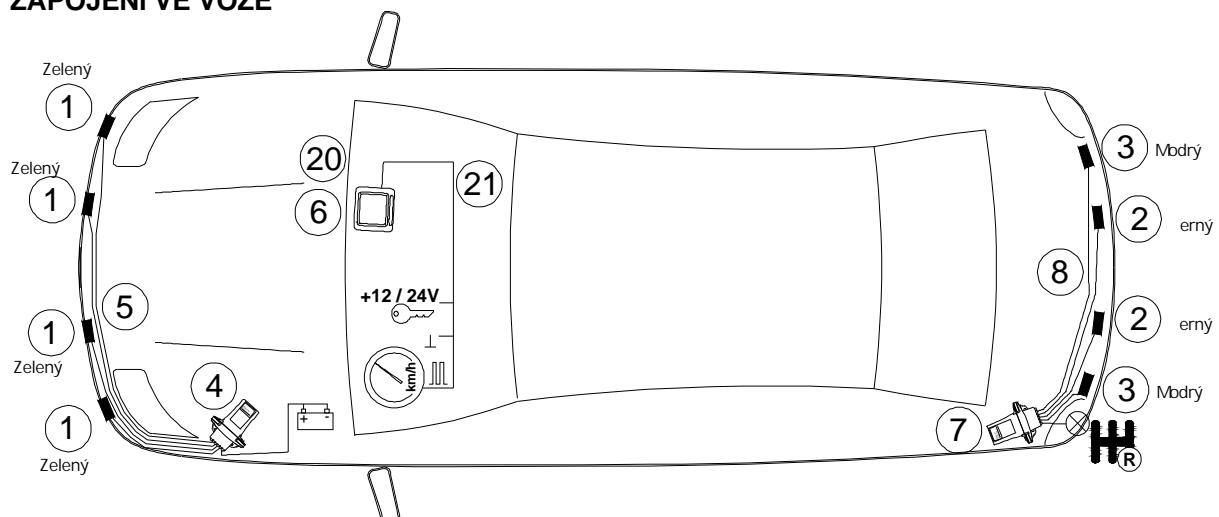


# PARKOVACÍ ASISTENT FBSN-8RF

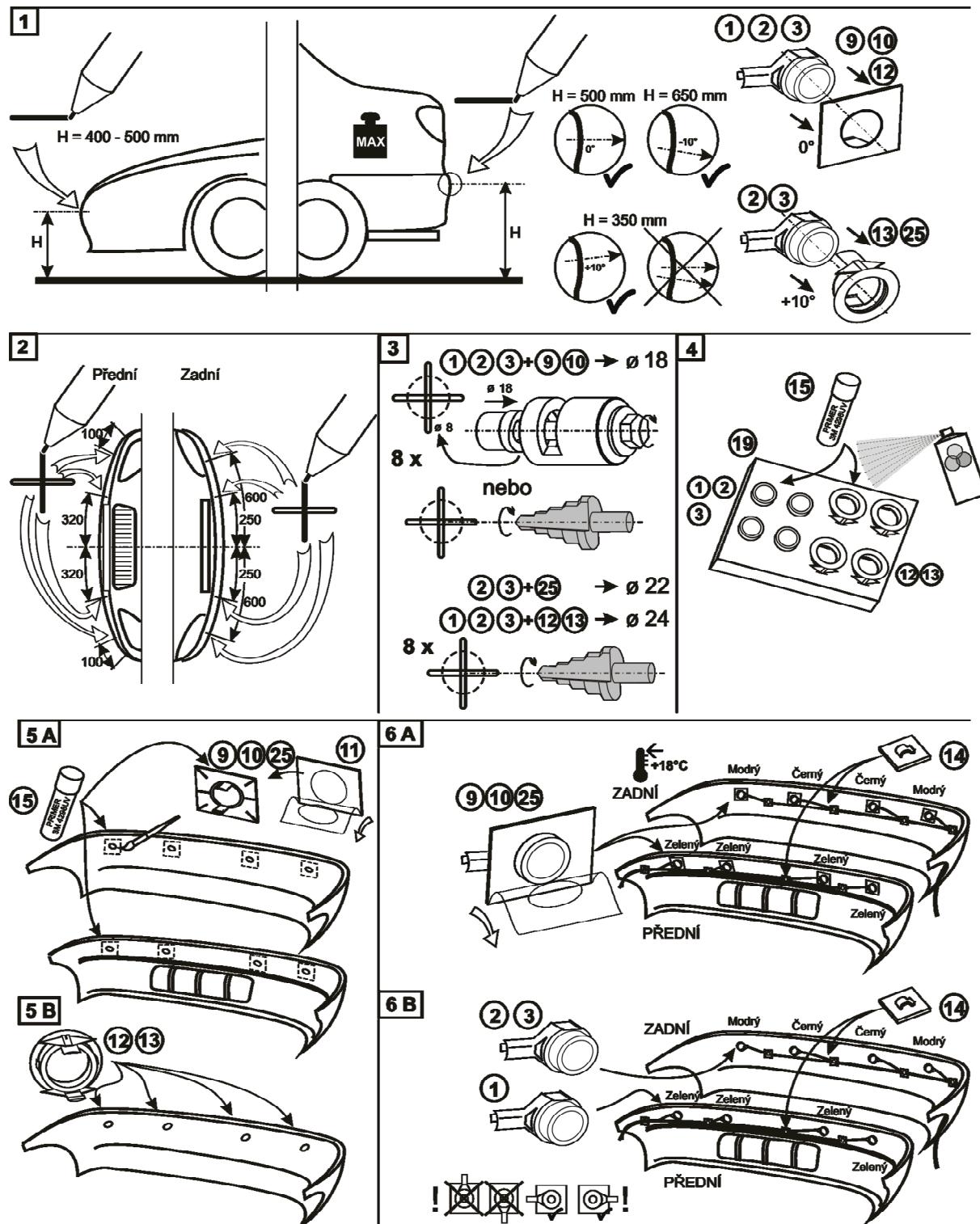
## OBSAH SOUTRAVY



## ZAPOJENÍ VE VOZE

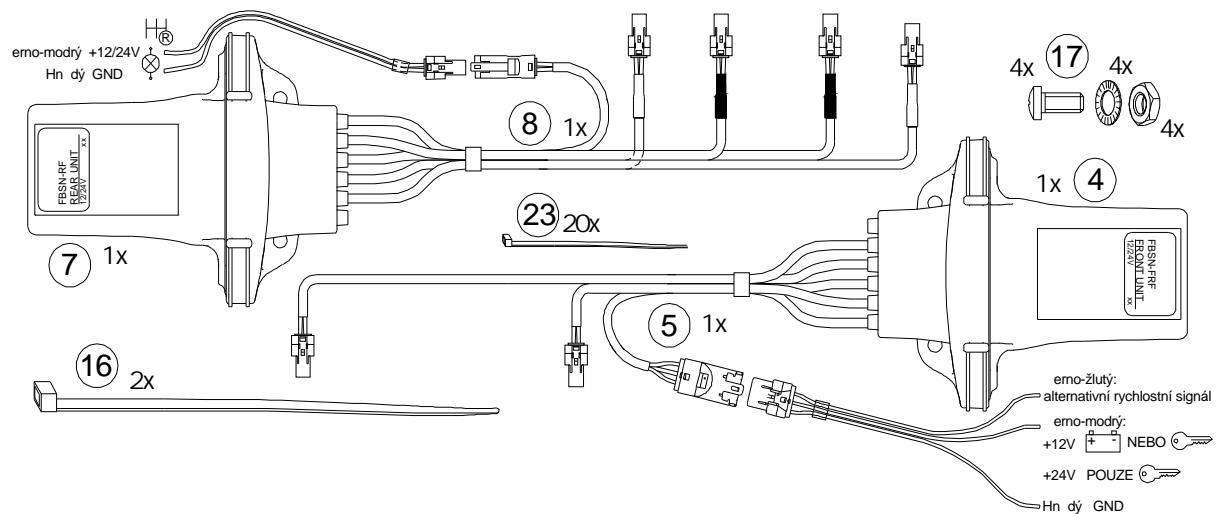
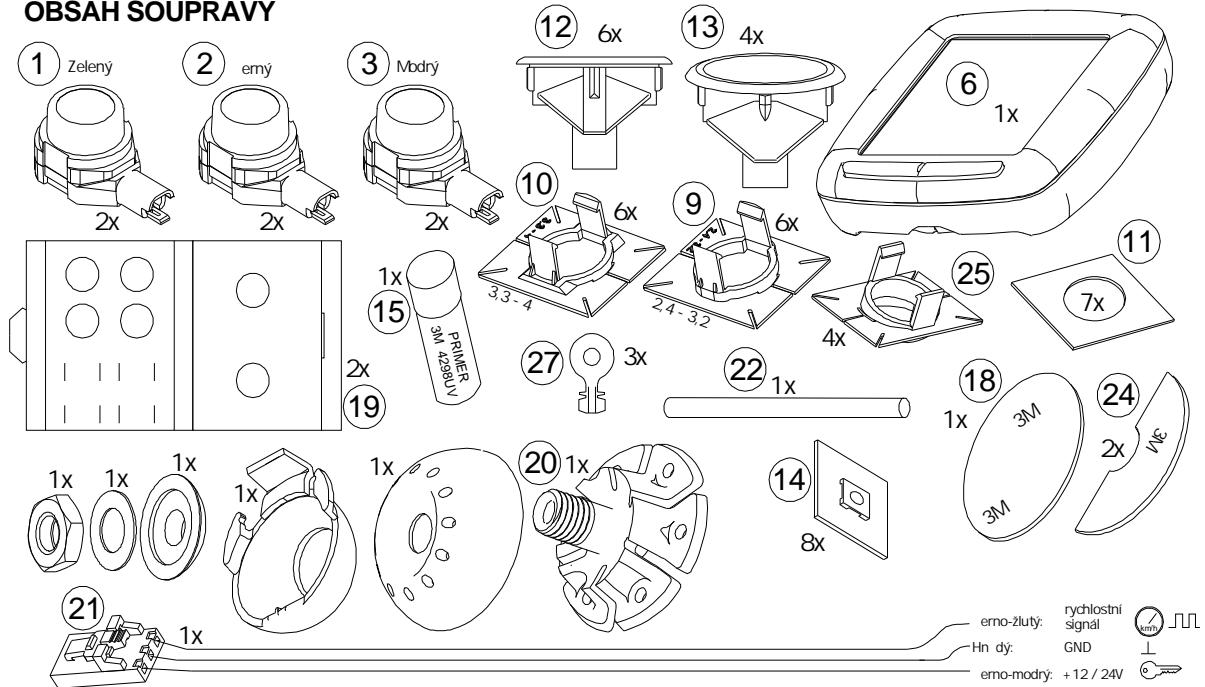


## INSTALACE SENZOR

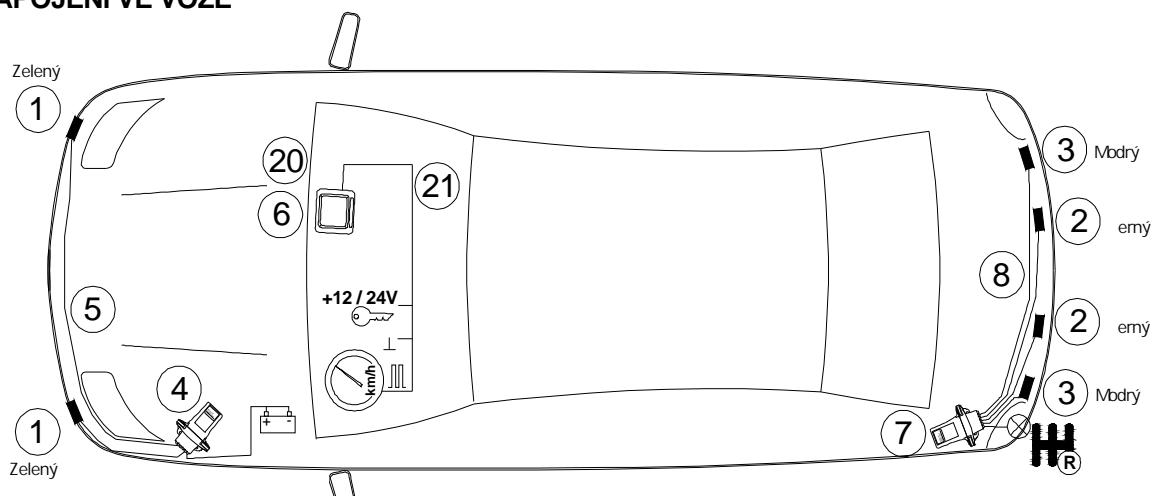


# PARKOVACÍ ASISTENT FBSN-6RF

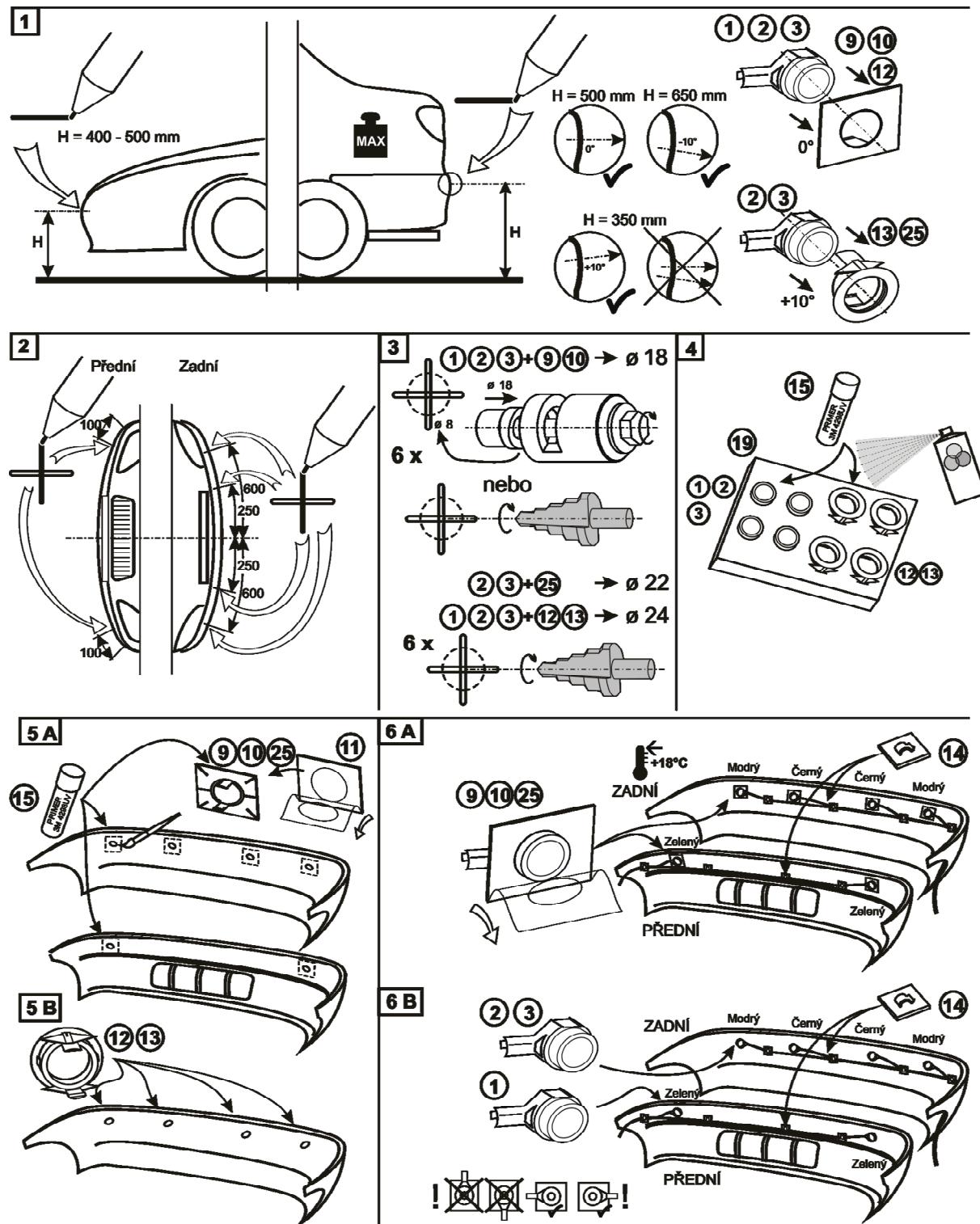
## OBSAH SOUTRAVY



## ZAPOJENÍ VE VOZE

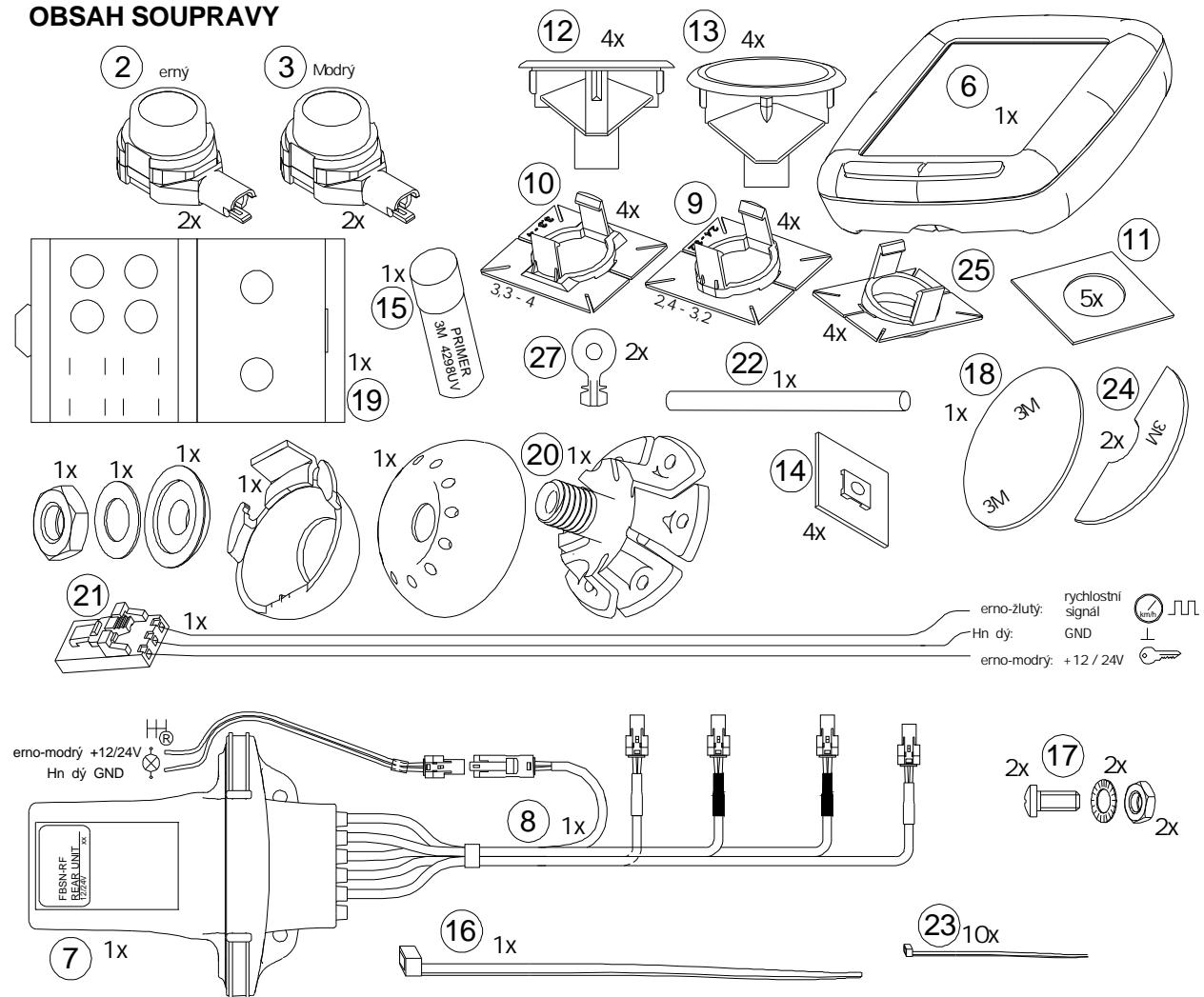


## INSTALACE SENZOR

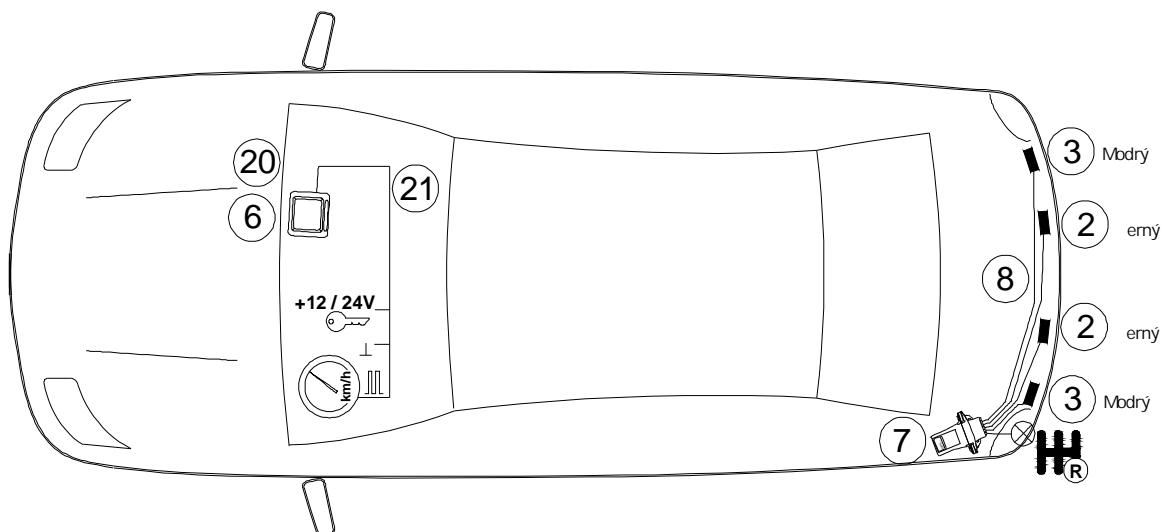


# PARKOVACÍ ASISTENT FBSN-4RF

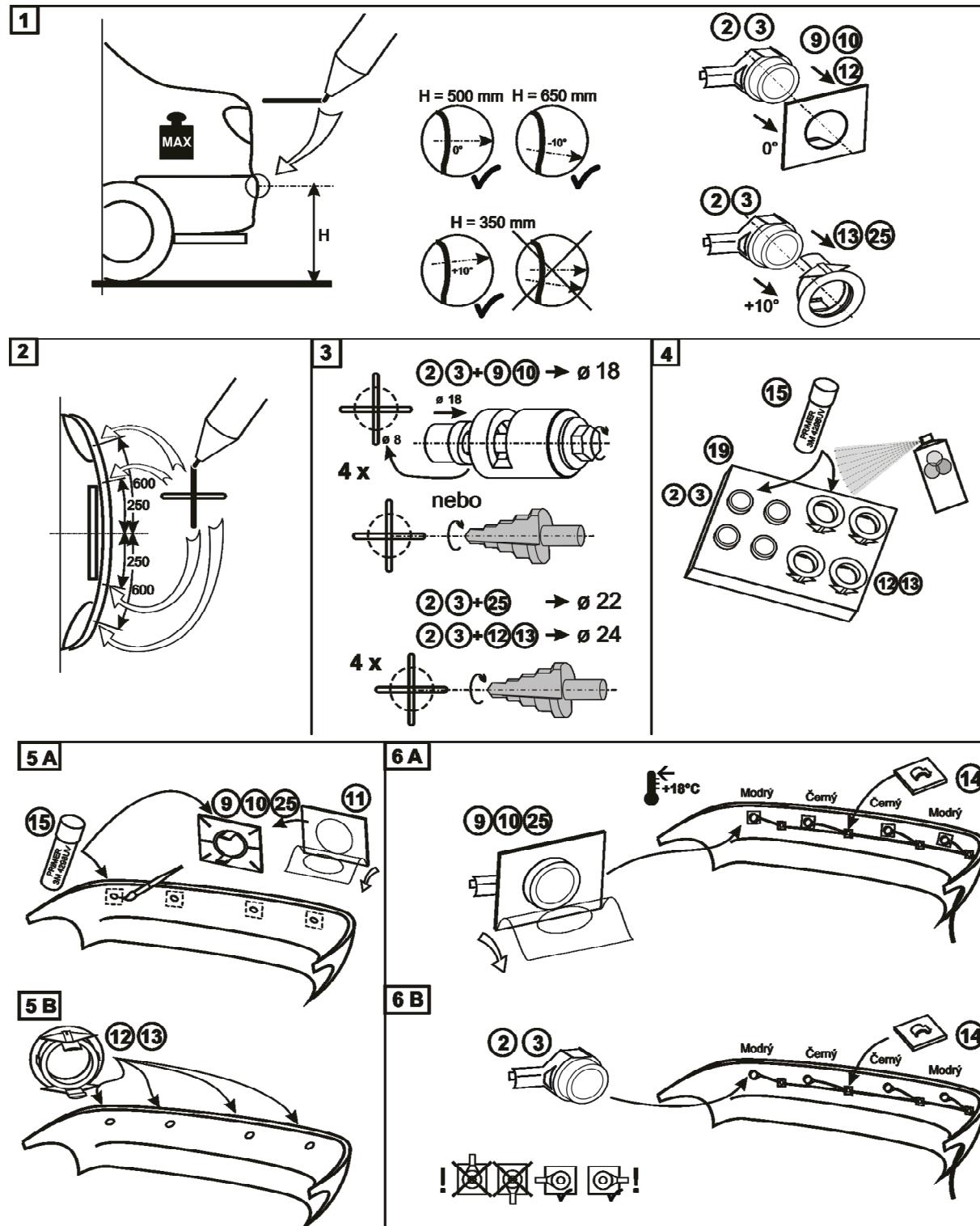
## OBSAH SOUTRAVY



## ZAPOJENÍ VE VOZE

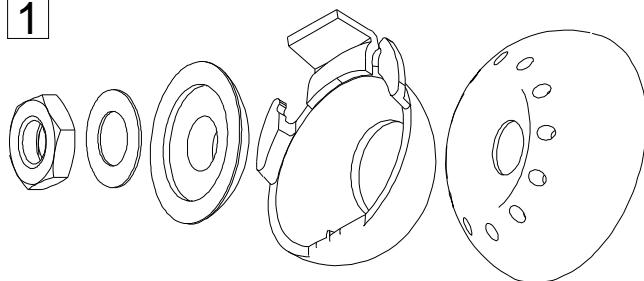


## INSTALACE SENZOR

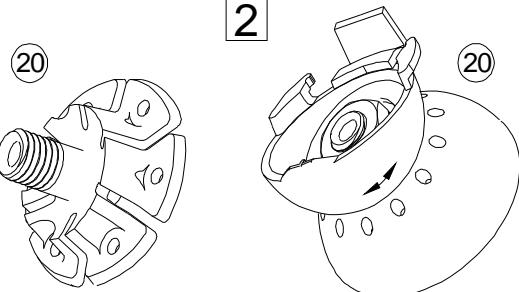


## INSTALACE displejové jednotky

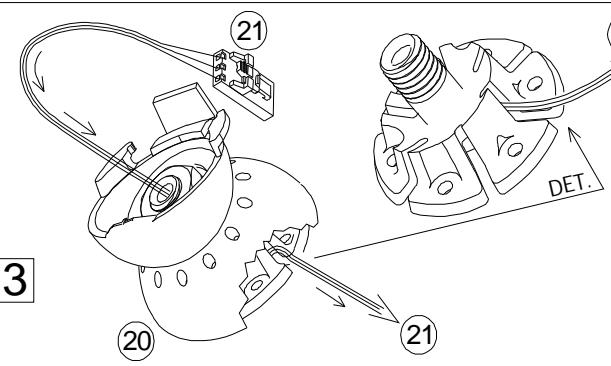
**1**



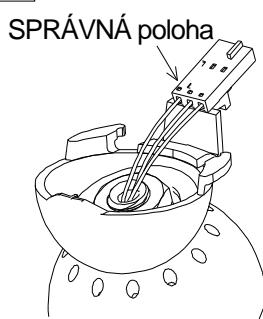
**2**



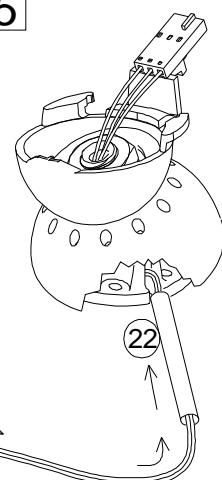
**3**



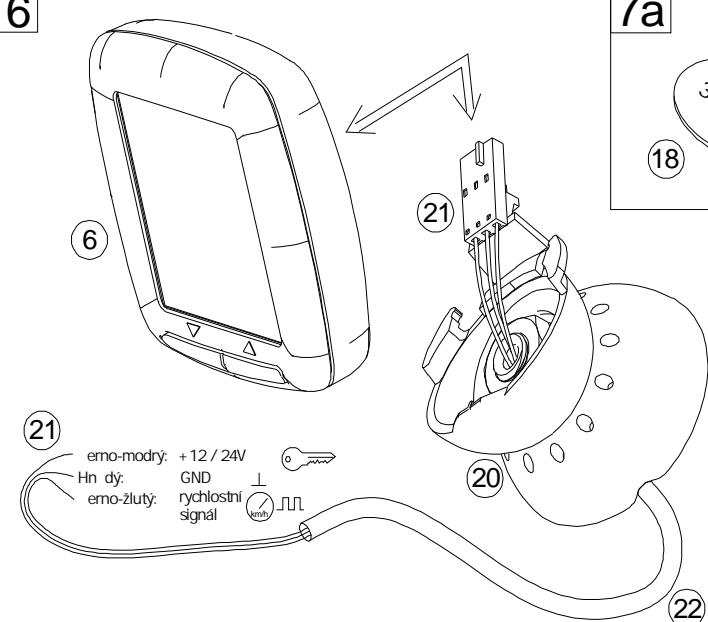
**4**



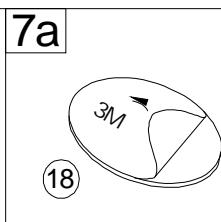
**5**



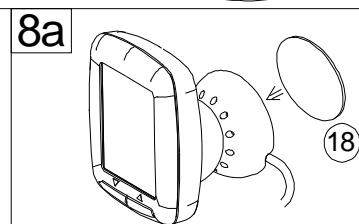
**6**



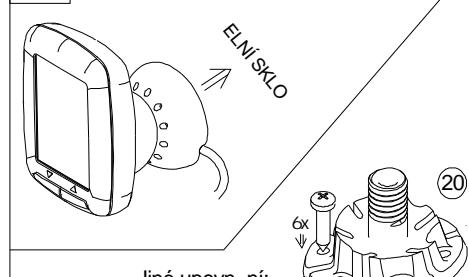
**7a**



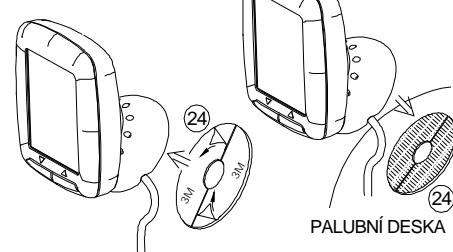
**8a**



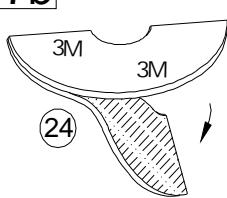
**9a**



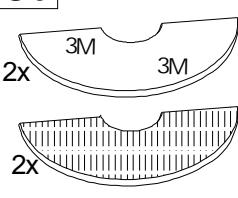
**10b**



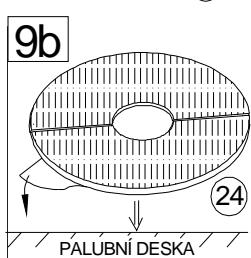
**7b**



**8b**

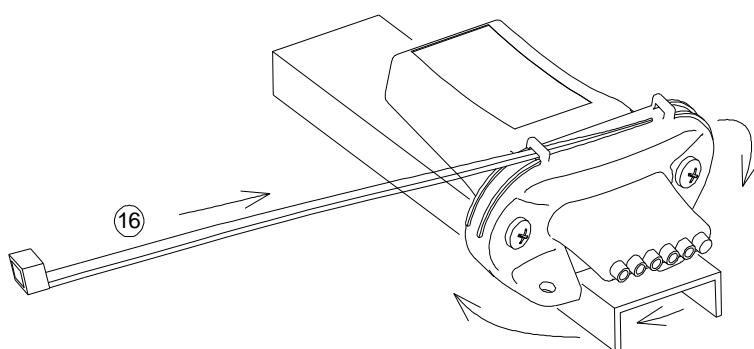


**9b**

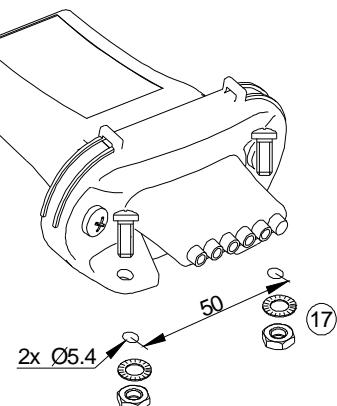


## INSTALACE ÍDÍCÍCH JEDNOTEK

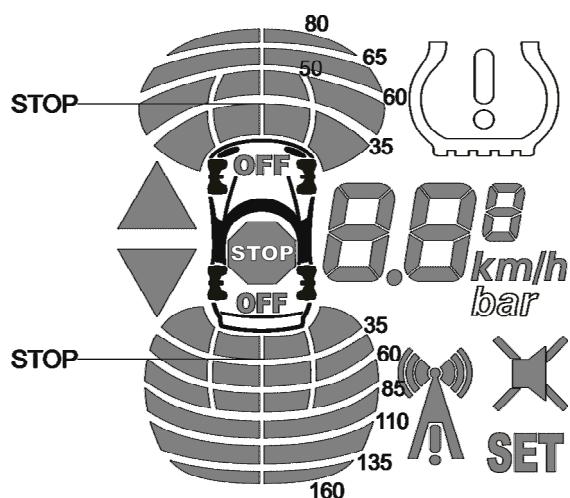
### 1 VÁZACÍM PÁSKEM



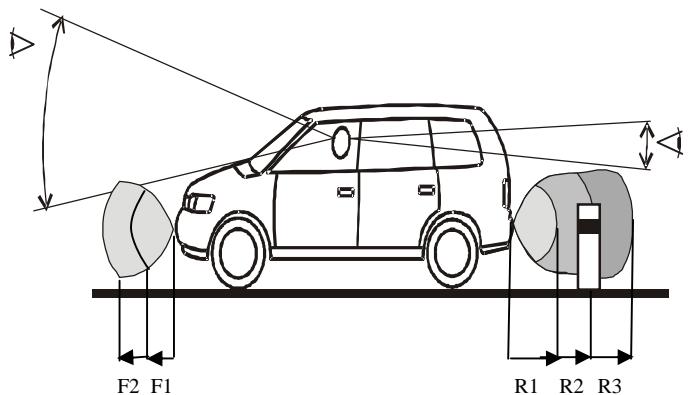
### 2 POMOCÍ ŠROUB



### ZOBRAZENÍ NA displeji FBSN-8RF



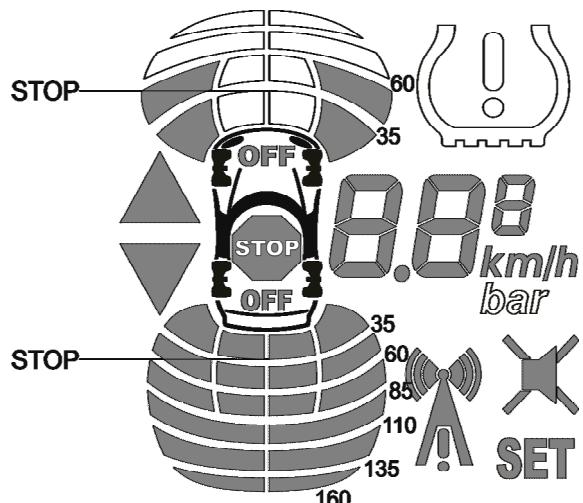
### ZÓNY AKUSTICKÉ SIGNALIZACE



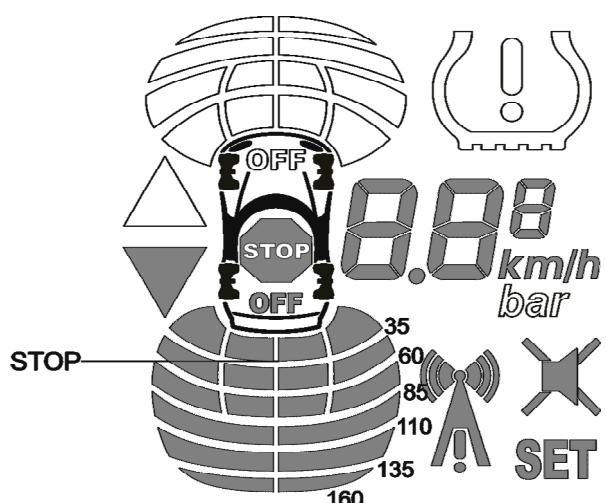
ZÓNA	FC	F1	F2	RC	R1	R2	R3
Dosah (cm)	25	55	80	35	55	115	160

FC, RC – STOP zóna = souvislý tón

### ZOBRAZENÍ NA displeji FBSN-6RF



### ZOBRAZENÍ NA displeji FBSN-4RF



Pozn. 1: VZDÁLENOST ZÓN V cm (TOVÁRNÍ NASTAVENÍ)

Pozn. 2: Použité segmenty jsou šedé.

# Parkovací asistent FBSN-4RF/6RF/8RF

## Hlavní ásti

### Základní verze (FBSN-4RF) obsahuje:

Displejová jednotka (6) s LCD displejem, obsahující řídící mikrokontrolér systému a bezdrátový komunikační modul.

4 zadní senzory [2 centrální (2) označeny zelenou barvou, 2 rohové (3) označeny modrou barvou] k instalaci v zadním nárazníku.

Jednotka (ECU) pro řízení zadních senzorů (7) s bezdrátovým komunikačním modulem, v krytu odolávajícím ostiku.

Zadní kabelový svazek (8).

Držák displejové jednotky (20).

Napájecí kabel displejové jednotky (21).

### Verze FBSN-6RF navíc obsahuje (oproti verzi FBSN-4RF):

2 p ední rohové senzory (1) (označeny zelenou barvou) k instalaci v předním nárazníku.

Jednotka (ECU) pro řízení předních senzorů (4) s bezdrátovým komunikačním modulem, v krytu odolávajícím ostiku.

Přední kabelový svazek (5).

### Verze FBSN-8RF navíc obsahuje (oproti verzi FBSN-6RF):

2 p ední středové senzory (1) (označeny zelenou barvou) k instalaci v předním nárazníku.

**Pozn.:** Variabilita systému – počet senzorů instalovaných v systému lze dle potřeby měnit:

- Pouze 2 zadní senzory (centrální)
- 4 zadní senzory (FBSN-4RF)
- Pouze 2 p ední senzory (rohové)
- 4 p ední senzory
- 2 p ední a 2 zadní senzory
- 2 p ední a 4 zadní senzory (FBSN-6RF)
- 4 p ední a 4 zadní senzory (FBSN-8RF)

! Po každé změně konfigurace je nutné zopakovat proceduru užívání!

## Popis funkce

Po zapnutí zapalování jsou aktivovány přední senzory (dostupné pouze ve verzi 6RF a 8RF) a ihned je zahájena detekce pěšáků a jejich signalizace. Po zařazení zpátečky se ozve kontrolní signál. Nyní jsou aktivovány jak přední (dostupné pouze ve verzi 6RF a 8RF), tak i zadní senzory. Pěšáci jsou signalizovány akusticky, reproduktorem umístěným v displejové jednotce a vizuálně na LCD displeji. Tím rychlejší přípálení, tím je pěšák blíže. Současně se rozsvítí segmenty „zakázané zóny“ na displeji a aktuální údaj na displeji představuje vzdáenosť nejbližšího pěšáka.

Systém rozlišuje 3 zadní zóny rozložené výškou varovného tónu. Ve verzi 6RF a 8RF je výška tónu pro přední zóny odlišná od výšek tónu pro zóny zadní. Souvislý tón znamená STOP zónu (na displeji se zobrazí ikona STOP a údaj o vzdálenosti pěšáka zmizí).

Dosažení jednotlivých zón lze přesně určit geometrií vozidla (viz kapitola nastavení parametrů).

Hlasitost vestavěného reproduktoru a barva podsvícení displeje mohou být nastaveny (viz kapitola nastavení parametrů).

Za jízdy, kdy nevyužíváme funkce parkovacího asistenta m žeme na displeji zobrazit rychlosť vozidla. Abychom mohli tuto funkci využívat je nutno p ivést rychlosťný signál do displejové jednotky a nastavít parametr . 14 na hodnotu 2. Nyní také m žeme využít funkce varování o p ekro ení rychlosťi. Funkce se aktivuje stiskem pravého tla ítka p i dosažení požadované rychlosťi. Pro deaktivaci je t eba stisknout levé tla ítka b hem jízdy (na displeji se objeví „SET 250 km/h“).

Aby se zamezilo nežádoucí signalizaci, využijte ve verzi 6RF a 8RF možnosti deaktivace p edních senzor :

Automatická deaktivace p edních senzor , p ekro í-li rychlosť p ibližn 15km/h.

Deaktivace tla ítky na displejové jednotce. Je možná deaktivace p edních a zadních senzor nezávisle na sob . Deaktivace je platná pouze do dalšího za azení zpáte ky resp. sepnutí klí ku zapalování.

asové okno – (viz. kapitola Nastavení parametr – parametr .13). P ední senzory jsou aktívni pouze po zapnutí zapalování nebo po za azení zpáte ky. K deaktivaci dojde po p ednastavené dob (tzv.

asové okno) od zapnutí zapalování nebo vy azení zpáte ky (není-li indikována p ekážka p ed vozem).

Stiskem levého tla ítka na displejové jednotce lze aktivovat p ední senzory na dobu dalšího asového okna.

**Pozn.:** Pokud si nep ejete využívat pro deaktivaci p edních senzor výchozí funkce „ asové okno“ a ve vozidle není k dispozici analogový rychlosťný signál, doporu ujeme použítí jedné z externích jednotek „Universal CAN-Bus Interface“ nebo „GPS SPEED MODULE“, které nejsou sou ástí sady.

### **Pozn. 1:**

asové okno se spustí po každém sepnutí klí ku zapalování. Pokud je po rozjezdu detekován rychlosťný signál spustí se automatická deaktivace p edních senzor . Pokud není p ipojen rychlosťný signál (do displejové jednotky nebo ve verzi 6RF a 8RF i do p ední ECU), z stává funkce asového okna.

### **Pozn. 2:**

V p ípad , že došlo k problém m v bezdrátové komunikaci mezi jednotkami - ECU (zarušení, nevyhovující umíst ní jednotek ve vozidle atd.) rozsvítí se ikona antény s vyk i níkem a ozve se varovné tikání (tikání m že být zrušeno stiskem kteréhokoliv tla ítka). Po obnov komunikace ikona zhasne.

## **VÝSTRAHA:**

**I s namontovaným parkovacím asistentem je t eba p i manévrování bedliv sledovat okolí vozidla. Malé p ekážky a t lesa s nízkou odrazivostí nemusí systém zachytit. Silný mráz m že také snížit citlivost parkovacího asistenta.**

**Je možné vypnout zvuk reproduktoru. Ikona p eškrtnutého reproduktoru se zobrazí na displeji. Systém akusticky nevaruje p i manévrování, je-li tato ikona zobrazena!**

# **Montážní návod**

Před montáží si pozorně prostudujte celý montážní návod.

Vypněte zapalování.

Rozmístění jednotlivých částí systému je zobrazeno na obrázku ZAPOJENÍ VE VOZE.

## **1. Instalace senzorů**

Podmínky pro umístění senzorů v náraznících jsou zobrazeny na obrázcích. Vyberte vhodný typ držáku a vyznačte stedy otvorů. Pro držáky (9) a (10) vystříďte nebo vyvrtejte otvory Ø18mm, pro držáky (12) a (13) otvory Ø24mm, pro držáky (25) otvory Ø22mm.

Nalakujte senzory, případně i držáky (12) a (13) v barvě nárazníku. Použijte kartonový držák na lakování (19). Před lakováním použijte vhodný primer na plasty nebo Primer(15).

Na držáky (9) a (10) nebo (25) aplikujte Primer (15). Nechte 1 minutu zaschnout. Nalepte samolepky (11).

Před lepením držáků (9) a (10) do nárazníku oříste okolí otvorů a naneste Primer (15). Nechte 1 minutu zaschnout. Vložte senzor do držáku, odstraněte krycí fólie, vsuňte senzor do otvoru a držák pevně přitiskněte. Držáky orientujte tak, aby konektor senzoru vycházel vodorovně.

Zelené senzory umístěte do předního nárazníku (ve verzi 6RF a 8RF), modré senzory do zadního nárazníku a žluté senzory ke stěně zadního nárazníku.

## **2. Instalace řídících jednotek (ECU)**

Jednotky pro řízení senzorů (4) a (7) jsou určeny k instalaci do plastového nárazníku (uchycení 2 šrouby nebo vázacím páskem (16)).

Ve verzi 6RF a 8RF musí být přední jednotka ECU napájena přes baterie nebo ze svorky zapalování. U 24V systému musí být přední jednotka ECU napájena ze svorek zapalování. Také je možno (místo do displejové jednotky) do této jednotky přivedet rychlostní signál (a nastavit parametry 15).

Napájení zadní jednotky ECU je zajištěno připojením k zádi tělu s tlometem zadní svítily.

Na palubní desce vyberte vhodné místo pro držák displejové jednotky (20) a displejovou jednotku (6). LCD displej může být umístěn předem a natočen ve vhodném pozorovacím úhlu (typicky 6 hodin). Jinak má LCD displej špatný kontrast.

Displejová jednotka (6) je napájena ze svorky zapalování (žlutý-modrý vodič) a zádi (žlutý-žlutý) vodič napájecího kabelu (21) se používá k přivedení rychlostního signálu.

Před mechanickou fixací všech řídících jednotek proveďte kontrolu kvality bezdrátové komunikace mezi jednotkami – viz poznámka 3 na konci kapitoly.

### **3. Registrace pod ízených jednotek (tzv. u ení)**

1. Komunikace mezi jednotkami systému je bezdrátová. Aby hlavní ůdící jednotka systému p ůjímala data pouze od „svých“ jednotek v náraznících, musí se nejprve nau ůt jejich identifikaci ůsla (ID).
2. P ed prvním spušť ním procesu registrace svítí na displeji ikona antény s vyk i níkem.
3. P esv d te se, že v dosahu (cca 100 metr ) není v provozu žádný parkovací asistent tohoto typu.
4. Pokud nemáte parkovací asistent ve verzi 6RF nebo 8RF p ejd te prosím k bodu . 7. Pokud je p ední jednotka ECU napájena p ůmo z baterie je nezbytné p ed registrací jednotku „probudit“. „Probuzení“ provedeme tak, že odpojíme a následn p ipojíme napájecí konektor. Nyní máte 1 minutu k p ikro ení k dalšímu kroku.
5. Zapn te zapalování a stiskn te po dobu cca 2 vte in ob tla ůtka displejové jednotky. V ůselném poli displeje se zobrazí „LE“ a vzáp tí se zobrazí šipka sm ující dop edu (p ední jednotka úsp ůn registrována).
6. Nyní za a te zpáte ku a vy kejte zobrazení šipky sm ující dozadu (zadní jednotka úsp ůn registrována). Další bod p esko te a pokra ujte bodem 8.
7. Zapn te zapalování a stiskn te po dobu cca 2 vte in ob tla ůtka displejové jednotky. Nyní za a te zpáte ku a vy kejte zobrazení šipky sm ující dozadu (zadní jednotka úsp ůn registrována).
8. !!! Pokud se šipka sm ující dozadu objeví na displeji p ed za azením zpáte ky, je v dosahu aktivní za ízení stejného typu. Zkontrolujte proto okolí a registra ůní proceduru opakujte.
9. Po úsp ůném u ení systém automaticky p ejde do režimu indikace p ekážek.
10. Režim u ení m že být kdykoli p erušen stla ením tla ůtka (nap ůklad není-li nainstalována zadní jednotka).
11. Režim u ení m že být v p ípad pot eby zopakován. Opakována procedura u ení neruší p edchozí individuální nastavení parametr .

**Pozn.:** Chyba „E1“ se zobrazí na displeji, jestliže se v pr b hu u ení v dosahu vyskytuje více než 1 jednotka daného druhu. Vypn te zapalování k ukon ení režimu u ení a p esu te se na jiné místo k zopakování procedury.

### **4. Procedura u ení rychlostních pulz**

Tento postup je užite ný v p ípad , že instalátor nezná p esný po et puls rychlostního signálu na metr. Tento postup lze použít pouze tehdy, když je rychlostní signál p ipoven k displejové jednotce. Postupujte následujícím zp sobem:

Zvolte Servisní displej (parametr .14) hodnota = 3 (viz. kapitola Nastavení parametr ).

Vypn te zapalování, a následn nastartujte.

P i jízd 50 km/h stiskn te levé tla ůtka na displejové jednotce.

Nyní porovnejte zobrazenou rychlosť s údaji na rychlom ru p ípadn s údajem na GPS navigaci

Pokud je vše v po ádku, stiskn te pravé tla ůtka na displejové jednotce pro zápis zjišt ných pulz na metr. Displejová jednotka se nyní vypne dokud rychlosť neklesne pod 15 km/h.

Pokud není vše v po ádku, opakujte proceduru od t etího ádku.

**Pozn.:** V p ípad nezapojeného nebo chybného rychlostního signálu se na displeji objeví „E3“. Zastavte vozidlo, vypn te zapalování a poté znovu nastartujte pro reset displejové jednotky.

**Pozn. 1:**

Nyní ještě zkontrolujte, zda nastavení parametrů 8 a 9 (tj. stranová orientace kabelového svazku videl/pozice řídících jednotek ECU) odpovídá skutečnosti. Tovární nastavení je s řídícími jednotkami na levé straně vozu. Případně tyto parametry změňte – viz kapitola NASTAVENÍ PARAMETRŮ.

**Pozn. 2:**

Vyberte odpovídající barvu podsvícení nastavením parametru 10.

**Pozn. 3:**

Doporučujeme také zkontrolovat kvalitu bezdrátové komunikace mezi řídícími jednotkami systému. K tomu už už nastavte servisní funkci (parametr 14 na hodnotu 1). Vlny s ikony antény na displeji nyní blikají v rytme komunikace jednotek. Toto blikání musí být pravidelné, bez výpadků. Není-li tomu tak, zkuste změnit polohu displejové jednotky, nebo jednotek v náraznících.

**Pozn. 4:**

Pokud je rychlostní signál připojen do parkovacího asistenta je doporučeno nastavit parametr 13 na hodnotu 0 (funkce asového okna není aktivována).

## Nastavení parametr

Soubor nastavitelných parametr systému je uložen v displejové jednotce (Master).

Hodnoty jednotlivých parametr lze na displeji zobrazit a případn provést jejich změnu pomocí tlačítka displejové jednotky.

**POZOR!** Neodborná manipulace s parametry může vést k omezení funkčnosti zařízení!

Do režimu nastavení parametrů nepředejměte displejovou jednotku dlouhým stiskem jednoho tlačítka dokud se na displeji nezobrazí „SET“.

Displej zobrazuje číslo parametru a písmeno „F“ nebo „C“:

**F** znamená TOVÁRNÍ NASTAVENÍ (Factory settings)

**C** znamená UŽIVATELSKÉ NASTAVENÍ (Custom settings) - je-li jeden nebo více parametrů nastaveno odlišně od továrního nastavení.

Další ikony zobrazené na displeji napovídají o významu vybraného parametru.

Nyní vyberte požadovaný parametr pomocí tlačítka.

Dlouhým stiskem kteréhokoli tlačítka zobrazíme hodnotu vybraného parametru. Hodnota bliká.

Změňte hodnotu parametru pomocí tlačítka.

Dlouhým stiskem (delším, než 2 sekundy) kteréhokoli z tlačítka dojde k uložení nové hodnoty a návratu na zobrazení čísla vybraného parametru.

Režim nastavení parametrů ukončíme vypnutím zapalování.

### OBNOVA TOVÁRNÍHO NASTAVENÍ:

Současným dlouhým stiskem (delším, než 2 sekundy) obou tlačítek v režimu nastavení parametrů.

## Přehled parametrů

ÍSLO	POPIS PARAMETRU	ROZSAH NAST.	TOV. NAST.	POZNÁMKA
1	hlasitost reproduktoru	0, 1, 2	2	0 = vyp., 1 = nízká, 2 = vysoká
2	dosah p edních st edových senzor	50 - 95 [cm]	80	
3	dosah zadních st edových senzor	120 – 180 [cm]	160	displej zobrazí 20 - 80
4	dosah rohových senzor	50 - 95 [cm]	60	
5	ší ka p ední STOP zóny	35 - 50 [cm]	35	
6	ší ka zadní STOP zóny	35 - 70 [cm]	35	
7	indikace p ekážek p ed vozidlem	0, 1	0	0 = pouze p i p ibližování 1 = i statické a vzdalující se p ekážky
8	umíst ní p ední ECU	0, 1	0	0 / 1 = vlevo / vpravo
9	umíst ní zadní ECU	0, 1	0	0 / 1 = vlevo / vpravo
10	barva podsv tlení	1 - 5	1	1 = ervená, 2 = zelená 3 = modrá, 4 = jantar, 5 = bílá
11	potla ení indikace rezervního kola***	0, 1, 2, 3	0	viz. ešení problém
12	po et pulz rychlostního signálu	1.0 – 25.0 [imp/m]	3.0	
13	zpožd ní deaktivace p edních senzor	0, 10 - 60 [s]	20	0 = Funkce neaktivována
14	servisní displej	0, 1, 2, 3, 4, 5	0	0 = funkce neaktivována 1 = test komunikace 2 = zobrazení rychlosti b hem jízdy** 3 = u ení rychlostních pulz ** 4 = verze SW* 5 = kontrola komunikace TPM*** 0 / 1 = displej / p ední ECU
15	zapojení vodi e rychlostního signálu	0, 1	0	

\*Pozn: Verze SW (0 – 9) je zobrazena malou cifrou íselného pole.

\*\*Pozn: Pouze je-li signál p ipojen k displejové jednotce.

\*\*\*Pozn: Pouze u systému s tlakovými senzory v kolech.

## ešení problém

P i poruše kteréhokoliv senzoru, bliká na displeji segment odpovídající poloze vadného senzoru.  
innost systému je omezená, zajist te co nejd íve vým nu vadného senzoru.

Dochází-li k nepravidelné falešné indikaci p ekážky, m že jít o n který z t chto problém :

Námraza na senzorech	O ist te senzory
Senzory umíst ny p íliš nízko	Použijte úhlové držáky (13) nebo (25) k naklon ní osy senzor vzh ru
Zadní strana senzor v kontaktu s karoserí vozu	Vytvo te separaci mezi senzorem a karoserí.

Zp sobuje-li vy nívající díl na zádi vozidla nežádoucí indikaci p ekážky (nap . rezervní kolo), zvyšujte postupn hodnotu parametru .11 z hodnoty 0 (tovární nastavení), až problém zmizí.

## Technické údaje

	senzory s ídící jednotkou	displejová jednotka
Napájecí naptí	9 - 30 V	9 - 30 V
Odběr proudu (pouze při zapnutém zapalování)	100 mA max.	100 mA max.
Odběr proudu při vypnutém zapalování a při ední ECU připojenou k baterii vozu	6mA max (pouze při ední ECU) -25 ... +80 °C	-20 ... +70 °C
Rozsah provozních teplot	40 kHz	
Frekvence ultrazvuku	434 MHz	434 MHz
Komunikační protokoly		

Výrobek byl testován na základě následujících standardů a specifikací:

- EN 300 220-1 V1.1.1 (2006-04) Electromagnetic compatibility and Radio spectrum Matters (ERM)  
Test report Ref. No. 8551-PT-R113-09
- EN 60950-1:2006 Safety of information technology equipment.  
Test report Ref. No. 8551-PT-B113-09

Výrobek je označen znakem CE dle směrnice 1999/5/EC:



Homologace podle Directive 72/245/EEC, v posledním znění 2009/19/EC  
e8\*72/245\*2009/19\*0095\*00

Homologační znak:

**e8** 03 0095

Test odolnosti proti ostřiku:

DIN 40 050 – Part 9 a VW 60258 – paragraf 3.4  
Technical report No.: 260305-08-TAC

Stupeň ochrany  
(elektronické jednotky ve splash-proof boxu):

IP66  
Technical report No.: 09.0322-6